

Petite Tunisie

ABONNEMENTS

	Tunis-Tunisie	France
Un an.....	10	12 fr.
Six mois.....	6	7 »
Trois mois.....	4	5 »

Payables d'avance

Rédacteur en Chef : **EM. LACROIX**

Rédaction et administration : 14, Rue Al-Djazira. — TUNIS.

LES ANNONCES SONT REÇUES AU BUREAU DU JOURNAL

ANNONCES

Annonces diverses.....	la ligne.	» 40
Réclames.....	—	» 60
Chronique locale.....	—	1.50

Payables d'avance

La PETITE TUNISIE est désignée pour insérer les annonces légales et judiciaires de la Régence de Tunis pendant l'année 1894

A l'occasion de la fête de l'Ascension, la Petite Tunisie ne paraîtra pas vendredi 4 mai.

Tunis, le 30 avril 1894.

REJOUIS-TOI, BASTIEN !

La « Libre Dépêche » a cru devoir féliciter, ces jours derniers, l'illustre directeur qui préside aux destinées des forêts tunisiennes, parce que les coupes d'arbres à tannin ont atteint, cette année, un chiffre assez élevé, inespéré.

Le sieur Bastien a dû naturellement se réjouir, se pâmer d'aise de ces félicitations qu'il ne mérite pas.

Si, à la « Libre Dépêche », on s'était quelque peu renseigné sur cette augmentation extraordinaire, d'une année à l'autre du prix du quintal de tannin, il est bien certain qu'on l'aurait trouvée logique et rationnelle et qu'on se serait gardé de féliciter un homme qui ne devait pas l'être.

Jusqu'à l'année dernière, le service forestier du département de Consantine, où les forêts de chênes-liège sont nombreuses et couvrent d'immenses espaces, avait accordé assez facilement de couper les vieux chênes impropres à la reproduction du liège, disaient les demandeurs — ou sait qu'aujourd'hui, en Algérie comme en France, il est expressément défendu de couper ou d'arracher un arbre sans en avoir préalablement obtenu l'autorisation du service forestier, sous peine de poursuite correctionnelle — mais, depuis cette année, le service forestier, devant les ravages qui se commettaient dans les forêts algériennes, a pris l'excellente résolution de refuser impitoyablement toute demande d'abattre des arbres à tannin.

Cette sage mesure, il faut l'avouer, n'a été adoptée qu'à la suite de nombreux articles dans la presse constantinoise qui a fait justement ressortir tout le danger qu'il y avait, pour la colonisation, à laisser dévaster ainsi les forêts.

Les trafiquants habituels de cette marchandise — généralement Italiens — le tannin s'exportant en grande partie à Livourne, informés des intentions des conservateurs des forêts algériennes et peut-être liés par des contrats avec des tanneurs péninsulaires, ont dû se rabattre sur la Tunisie et acheter à n'importe quel prix ; c'est ce qui explique pourquoi le quintal de tannin sur pied s'est payé près de onze francs alors qu'il atteignait avec beaucoup de peine, dans le temps, l'année dernière encore, sept francs. Et à ce chiffre de sept francs, le bénéfice du trafiquant n'était pas des plus rémunérateurs, si l'on compte qu'un quintal de tannin, rendu à Livourne, revient à 16 francs et qu'on ne le vend que 18 francs.

Nous ne savons si cette année, les cours de cette marchandise ont augmenté, en raison de la détermination prise par le service forestier d'Algérie, mais toujours est-il que, tout en nous réjouissant du chiffre extraordinaire produit par la vente du tannin de nos

forêts tunisiennes, nous ne saurions en attribuer le mérite à l'inspecteur Bastien. Celui-ci n'est pour rien dans cet heureux résultat, il vient d'ailleurs, comme nous l'indiquons plus haut.

D'autres, à notre place, auraient dit que les agents du service forestier en Tunisie, M. Bastien en tête, ne connaissent pas le premier mot de leur métier pour avoir estimé à 36,675 quintaux seulement la quantité produite par 52,000 arbres. Nous voyons mal, quant à nous, des arbres à tan ne donnant pas un quintal de tannin par unité !!!

En tous cas, nous chargeons un ami de Tabarka de nous renseigner le plus exactement possible sur la quantité de tannin qui sera récolté. Nous voulons nous assurer des calculs de cet éminent forestier qui répond au doux nom de Bastien.

Jusqu'à là qu'il daigne accepter les félicitations de la « Libre Dépêche » et.... dorme sur ses lauriers.

Décidément Radès est en train d'acquérir une réputation de mauvais aloi.

Depuis un mois, il ne se passe pas de jour, ou pour mieux dire de nuit, que ce charmant village ne reçoive la visite de malfaiteurs dont l'audace ne connaît pas de bornes.

C'est au bétail et à la volaille qu'en a de préférence aujourd'hui la bande qui a résolu de piller Radès.

Et l'on se trouve déconcerté en présence de l'indifférence du cheik de l'endroit qui va jusqu'à oublier de prévenir ses chefs de tentatives de vol qui sont quotidiennement commises dans son village.

Pour un peu, on croirait qu'il partage le butin avec les voleurs qui ont établi leur quartier général à Radès.

Si ce cheik est incapable d'assurer la sécurité et de s'emparer des voleurs qui infestent la région qu'on le remplace purement et simplement.

Le Billet de la semaine

Les anabaptistes du palais Baccouch, à l'opélique parler et au style maniéré sont envahis par l'assomment *momisme* ! Ils se constituent les esclaves bénévoles du clergé de Tunis et s'érigent en juges sévères et inexorables de l'armée du Salut !....

Quel est leur but ? Il faut avoir un flair tout spécial pour trouver la clé de cette énigme impénétrable....

Jadis, le sieur Tridon, lors d'un discours que prononça le sympathique docteur Converti prétendit que l'extradition de cet anarchiste s'imposait si l'on ne voulait pas exposer Tunis, cette ville silencieuse, aux cruautés des bombes !...

Le docteur Converti ému de la bizarre poltronnerie du journaliste bourgeois lui écrivit une lettre écourtée qui finissait ainsi, si nous avons bonne souvenir : « Calmez-vous, mes chers petits enfants de la « Dépêche » ; dormez tranquilles ! n'ayez nulle crainte !... Touchés jusqu'au fond du cœur par cette démarche généreuse, Tridon et ses acolytes se consolèrent....

L'anarchisme, quelle fumisterie..... l'armée du Salut, voilà l'ennemi !

Mais, ignorant confrère, ces pauvres évangélisateurs ne font point usage du chlorate de potasse... sont-ce leurs brochures aussi exhalantes que votre feuille qui vous occasionnent un tel cauchemar... sont-ce leurs longs cous, pareils à ceux des cigognes, qui vous causent tant de terreur... sont-ce leurs crieries qui vous rappellent Darniche, au souvenir duquel votre conscience vous martyrise... dites-le nous.

L'armée du Salut s'efforçant de faire abjurer la foi d'un musulman est un tableau d'un burlesque réussi... Tridon l'a dit ; vous pouvez l'en croire car il connaît l'Arabe mieux que personne : n'en a-t-il pas étudié et les mœurs et les coutumes ?...

Non, voyez-vous ce don Quichotte se lançant à fond de train sur les perches qui composent l'armée du *chabanais* !...

Cette tactique est celle d'un matamore cherchant à intimider son ennemi... Je suis convaincu qu'après avoir demandé grâce au docteur Converti, contre lequel toute sortie échoua, le comique Tridon, harassé par les tentatives toujours infructueuses ira implorer le pardon des sacrés orateurs... pardon ! des orateurs sacrés de la colonne calviniste et *uthérienne* !....

Ça promet d'être d'un drôle !....

L. de PEYRAUD.

Nous avons reçu un long mémoire contenant une série de griefs contre M. Chidiac.

Comme ce n'est pas nous qui sommes chargés de faire l'enquête qui a été ordonnée par notre Résident général sur les actes de ce Syrien de fonctionnaire nous avons retourné ledit mémoire à l'envoyeur en le priant de le faire parvenir à *qui de droit*.

Pourrait-on bien, à cette occasion, faire savoir quel est ce *qui de droit* ?

Nous le ferions connaître *urbi et orbi* en français, en musulman, en hébreu, en italien, voir même en syrien.

M. Chapelié, ancien député de la nation, n'est pas très scrupuleux sur le choix de ses locataires, si nous en croyons le « Rappel Tunisien ».

Dont acte pour valoir ce que de droit en temps utile, pour nous servir du langage de messieurs les huissiers.

Un chevalier de la Légion d'honneur !

Un journal local vient de lancer contre M. Santini, ancien commissaire central à Tunis, « chevalier de la Légion d'honneur » grand officier du Nicham Iftikhar, une accusation excessivement grave. Il ne s'agirait de rien moins que de **concussion**.

Si M. Santini n'avait reçu la croix de la Légion d'honneur avant de prendre sa retraite, nous n'aurions pas relevé le fait avancé par notre confrère ; mais comme l'étoile des braves brille sur la poitrine de notre ancien central qui vit toujours, retiré à Bastia, nous n'avons pas cru pouvoir laisser passer une accusation semblable sans appeler l'attention de la Chancellerie de la Légion d'honneur sur le protégé de feu Massicault.

Celle-ci doit mettre en demeure le chevalier Santini d'avoir à se laver d'une accusation si précise en poursuivant son ou ses auteurs devant les tribunaux compétents.

A propos du 1^{er} Mai

En présence de la grandeur de ce mouvement ouvrier international, chaque homme de cœur, sans préjugés, doit ressentir une commotion parce qu'il est l'affirmation puissante d'un sublime principe qui est celui de la fraternité des peuples et de la solidarité humaine.

Que les gouvernements et la bourgeoisie, lesquels ont leur raison d'être dans la haine des classes, dans celle des peuples, dans l'esclavage économique qui tremble au réveil de la conscience des masses, cela se comprend, parce que la victoire du prolétariat marque la fin des barbaries humaines ; cette victoire est l'émancipation économique, politique et morale de tous les hommes, le bien-être et la liberté pour tous. C'est la liberté et c'est le bien-être par tous parce qu'aucun homme ne peut s'émanciper qu'à la condition d'émanciper ceux qui se trouvent autour de lui, car nous ne serons, en réalité, libres non seulement dans les idées, mais dans les faits, que quand notre liberté et notre droit trouveront leur confirmation et leur sanction dans la liberté de tous les autres hommes nos égaux.

Les gouvernements tremblent parce qu'ils sont impuissants non pas à résoudre, en quelque mode que ce soit, la question sociale, mais à adoucir au moins la misère toujours croissante et se mettent d'accord pour empêcher que la paix, la fraternité humaine s'affermissent aujourd'hui, se stabilisent demain, paix et fraternité étant incompatibles avec la lutte économique de tous contre tous, laquelle est naturelle à l'organisation économique présente.

On pourra supprimer les hommes qui professent nos idées, mais celles-ci sont destinées fatalement à entrer en pratique, à se réaliser car le socialisme moderne (dont l'anarchisme n'est autre chose que la dernière conséquence) est la formule concrète des aspirations populaires et l'expression de ce que sentent inconsciemment les travailleurs. Et un peuple entier ne peut pas se supprimer.

La bourgeoisie de 1871 en fusillant 35,000 hommes à Satory et en en déportant 100,000 à la Nouvelle-Calédonie, croyait avoir à jamais supprimé le mouvement socialiste alors qu'au contraire, quelques années plus tard, ce mouvement devint plus important et les idées plus concrètes en s'évoluant.

L'histoire n'apprend rien aux satisfaits et aux privilégiés, la peur passée, ils oublient facilement leurs promesses et leur inconscience du péril qu'ils traversent est phénoménale — convaincus que nos idées ne sont qu'utopies — du reste, ils n'entendent pas autre chose que le cours de la bourse, que les chèques du Panama et les billets de la Banque Romaine. La cour de Louis XVI se divertissait à Versailles pendant que le peuple s'emparait de la Bastille !

Par l'expérience des siècles passés comme par tous les faits du présent, nous avons dû nous convaincre que les masses ouvrières ne peuvent attendre

aucune amélioration ni de la générosité ni de la justice de la bourgeoisie et que par conséquent l'émanicipation des travailleurs sera l'œuvre des travailleurs même.

Par l'observation des phénomènes qui se développent quotidiennement nous avons dû nous convaincre que, étant donné la propriété individuelle et la concurrence, bases de toute l'organisation économique bourgeoise, dans la lutte économique de tous contre tous, le gros capital tue le petit, les richesses se centralisent dans les mains d'un faible nombre d'individus et la misère augmente toujours davantage — et aussi et principalement pour le perfectionnement sans cesse croissant des machines qui dans les conditions actuelles accroît la richesse des capitalistes comme aussi la misère du prolétariat.

Mais la grande production a développé aussi le travail collectif ; donc, il devient une nécessité sociale que la production capitaliste c'est-à-dire l'exploitation de ce travail collectif en faveur du petit nombre disparaisse pour faire place à la production socialiste, en faveur de tous, basée sur l'autonomie individuelle et sur la solidarité.

Nous sommes convaincus de même que les lois divines ont été reconnues erronées et celles naturelles vraies, qu'aux lois politiques seront substituées celles sociales, de même qu'il n'y a pas une autorité surnaturelle qui gouverne les phénomènes de la nature, il ne sera point d'autorité pour régler les phénomènes et les lois sociales.

En peu de mots nous sommes convaincus que l'ouvrier s'émancipera de lui-même.

Qu'à la propriété individuelle sera substituée la propriété sociale.

Aux gouvernements, l'autonomie des groupes travailleurs librement fédérés, c'est-à-dire l'anarchie.

A la patrie, la fraternité des peuples, la solidarité humaine.

A la misère, à l'esclavage, le bien-être pour tous, la liberté.

De ces choses nous avons la profonde conviction.

D'autre part, en examinant la situation économique et politique (de l'Europe spécialement) nous sommes persuadés que la bourgeoisie plutôt qu'à résoudre la question sociale est destinée à périr, parce que la situation économique se peut résumer dans le chaos industriel, commercial et dans celui plus grand de la production capitaliste ; et la situation politique est caractérisée par la décomposition galopante du parlementarisme et de la prochaine faillite des Etats, lesquels étant plongés dans de grosses dettes, vivent aux dépens des générations futures.

Ceci étant nos convictions que les bourgeois nous démentissent avec des faits de nature à améliorer les conditions des travailleurs.

Mais trêve de promesses faites souvent, mais jamais tenues, celui qui a porté son dernier chiffon au mont-de-piété ne peut pas attendre. Ne peut pas attendre, celui dont la femme meurt de faim et dont les enfants chétifs tremblent de froid en demandant vainement du pain. Attendre, ils ne le peuvent pas ceux qui souffrent les mille formes cruelles de la faim.

Si vous ne pouvez rien, écarter-vous du passage et n'aigrissez point une lutte basée sur l'amour des opprimés et des miséreux ; écarter-vous du passage, c'est le peuple qui revendique son droit à la vie, à la liberté, à l'amour.

Un groupe d'anarchistes

Nous avons cru devoir publier cette déclaration parce qu'elle est fort bien raisonnée et point violente. Il y a des hommes qui ont un réel amour pour les faibles, les opprimés ; laissons-les exposer l'expression de cet amour, voyons d'où elle vient et si elle est sincère, tâchons d'adoucir les maux qu'elle signale.

Cette déclaration n'engage, bien entendu, en aucune façon, la rédaction de la « Petite Tunisie ».

La « Politique Coloniale » discute, avec sa compétence habituelle des choses coloniales que chacun se plaît à lui reconnaître, un article que M. Chailley Bert a fait paraître dans la « Revue des Deux Mondes » du 15 avril dernier à propos du ministère des Colonies.

M. Chailley Bert propose de ne point surcharger le nouveau ministère des Colonies du poids de la Tunisie et de Madagascar ne voyant pas, quant à présent, d'avantage à faire rentrer ces deux protectorats sous la tutelle du dit ministère des Colonies.

Chailley Bert affirme aussi que la Tunisie est satisfaite du régime sous lequel elle vit actuellement.

A quoi la *Politique Coloniale* répond : Est-ce bien sûr ? Ils sont nombreux ceux qui affirment le contraire et nous avons quelques raisons de penser que le gouvernement lui-même opine pour le transfert des deux protectorats du département des Affaires Étrangères à celui des Colonies.

Nous ferons remarquer à notre excellent confrère la *Politique Coloniale*, comme nous l'avons déjà fait à *Marine et Colonies* que la généralité des Français qui sont venus coloniser ce beau et admirable pays se trouve satisfaite du régime du protectorat.

Il y a bien des questions intérieures, de détail que sont réclamées à cor et à

cris depuis fort longtemps, mais ces questions, notre honorable Résident, M. Rouvier, s'efforce de les faire accorder, malgré, bien souvent, le mauvais vouloir — peut-être est-ce de l'incapacité ? — de certains chefs de service qui prennent comme à plaisir, on le dirait, de mécontenter la colonie, de l'entraver, afin d'en faire évidemment supporter toute la responsabilité à M. Rouvier.

Mais ceux-là en sont pour leurs frais, leurs calculs sont déjoués car la colonie sait très bien sur qui faire peser les responsabilités.

LEURS NOMS ?

M. Prax demande, dans un des derniers numéros de son journal, si on reproche à deux avocats du barreau de Tunis, et non des moins honorables, d'avoir, concurremment avec deux employés du gouvernement tunisien fait les démarches nécessaires en vue de l'autorisation d'ouverture d'une maison de tolérance, pour le compte d'un sieur L... qui voulait s'établir rue Zarkoun et d'avoir reçu pour ce fait 2.000 francs qu'ils se sont loyalement partagés en quatre parties égales.

Nous ne sommes pas très curieux, mais nous voudrions bien connaître les noms de ces deux employés du gouvernement qui ont eu le toupet de se mêler de cette affaire malpropre.

Nous espérons bien que le gouvernement les chassera de l'administration — s'ils y sont encore — avec tous les honneurs qui leur sont dus.

MÉDAILLE COLONIALE

Comme toute la presse militaire et bon nombre de journaux politiques nous déplorons des lacunes qui se sont glissées dans le décret du 6 mars 1894, sur l'institution de la médaille coloniale. La plus regrettable concerne les troupes d'occupation du Tonkin et l'expédition de Syrie (1860-1861) commandée par le général de Beaufort, mais nous regrettons non moins sincèrement l'oubli des troupes de la colonne, qui en 1882, a pour ainsi dire mis fin à la campagne de l'Extrême-Sud algérien en allant, en plein Sahara, annexer, au nom de la France, toute la région du M'zab, sous les ordres du regretté général de la Tour d'Auvergne.

En plantant le drapeau tricolore à Ghardaïa, nos soldats ont bien mérité de la patrie ; on leur a d'ailleurs accordé le bénéfice de la double campagne.

Il est donc juste que les 1,500 hommes de la colonne du M'zab reçoivent la médaille coloniale.

Les demandes écrites, à présenter à la gendarmerie locale du lieu de leur résidence par les anciens militaires ayant acquis des droits à l'obtention de la médaille coloniale, pourront être libellées de la manière suivante, sur une feuille double de papier format ministre :

A (indiquer la résidence), le... 1894,

les ordres du duc de Médina-Cœli et André Doria. Les Musulmans, commandés par « Kara-Moustapha, » avaient construit avec ces crânes, une tour, bourdj-Rious, haute de huit mètres vingt-cinq centimètres. En 1310, Djerba avait été placée sous la souveraineté du roi de Sicile ; les rois de Tunis payèrent un tribut à ceux de Sicile. Le pape fut suzerain honorifique de l'île. En 1398, Djerba rentra sous la domination, au moins effective, du roi de Tunis. De 1412 à 1451, les Siciliens essayèrent de la reconquérir. En 1431, les Djerbiotes aidés par les troupes tunisiennes, forcèrent, à se rembarquer immédiatement Alphonse roi d'Aragon, qui avait débarqué en personne. On voit dans l'Itinéraire des Galères dites de Barbarie, envoyés annuellement par la République de Venise, que ces navires séjournaient huit jours à Djerba (1456). Dragut, le célèbre corsaire, y fut bloqué par André Doria, en 1560.

Le paquebot s'approcha de la côte, laissant les îles Kerkenah à droite, distantes du rivage de quarante kilomètres. Annibal s'y retira avant de se réfugier vers le roi Antiochus. Marius y débarqua en cachette. Les îles Kerkenah servirent de lieu

Le sieur (nom et prénoms), ex (mettre le grade), à tel régiment de..., en retraite ou (soldat réserviste d'infanterie ou cavalerie, etc.) de la classe de 188 :

A Monsieur le ministre de la Guerre à Paris (cabinet, correspondance générale).

Monsieur le ministre,

J'ai l'honneur de vous prier de vouloir bien m'admettre parmi les postulants à l'obtention de la médaille coloniale instituée par l'article 75 de la loi de finances du 26 juillet 1893 pour des services militaires suivants que j'ai accomplis :

1. — Du 18 au 18, à la répression de l'insurrection de... étant (soldat ou caporal, etc.) au régiment d... (bataillon compagnie, escadron, batterie), n. matricule.

2. — Du 18 au 18, à la répression de l'insurrection de... étant (maréchal des logis ou sergent, etc.), au régiment d... (bataillon, compagnie escadron, etc.), n. matricule.

3. — Du 18 au 18, à l'expédition de... étant (indiquer le grade, le régiment, le bataillon, escadron, compagnie et le n. matricule).

4. — Du au Ci-joint : 1. Un extrait du casier judiciaire. (4).

2. Mon livret militaire, — ou mon congé de libération, — ou mon relevé des services (légalisé), — ou mon congé de réforme, — etc. — ou une autre pièce justificative.

Signature : X.

Indiquer ici la profession, la résidence et l'adresse exacte, rue et numéro.

Nota. — Afin d'éviter des retards ultérieurs aux intéressés lors de la remise de la médaille, prière de vouloir bien prévenir la gendarmerie en cas de changement d'adresse (rue et numéro).

LA FÊTE DE MAXULA

Nous n'avons plus de nouvelles de la fête projetée dans ce charmant petit bourg pour le 13 mai, jour de la Pentecôte.

Ses organisateurs ont peut-être suivi notre conseil en la reportant à une autre date.

Le commerce des huîtres en Tunisie

Au nombre de l'importance du commerce de l'alimentation, figure en bonne place les huîtres d'Arcachon et de Marennes. Ce commerce, qui atteint en France des proportions gigantesques, a une tendance à se développer également dans la Régence de Tunis.

Si nous consultons les statistiques officielles, nous trouvons que les importations d'huîtres de France en Tunisie, il y a dix ans, ne s'élevaient qu'à cinq tonnes environ, autrement dit, 5,000 kilos. Aujourd'hui, ce chiffre a sensiblement augmenté et sans aucune exagération, nous estimons que ce produit, si recherché des gourmets figure dans la balance commerciale pour le chiffre éloquent de 25 tonnes environ ou 25,000 kilos.

de déportation à Semprenius Gracchus, compromis avec Julie, fille de l'empereur Auguste. Dom Pedro, duc de Noto, frère du roi Alphonse d'Aragon, descendant dans ces îles en 1421, y fit trois mille prisonniers et ne se retira qu'après avoir obtenu « d'Abou-Farez, roi de Tunis, la liberté de tous les captifs retenus dans la Régence. L'île de l'Ouest, Gerba, était autrefois réunie par un pont avec celle de l'Est, Kerkenah ; les ruines de ce pont existent encore.

On jette l'ancre à trois kilomètres six cents mètres de Staks. Bombardée, en 1881, par la marine française, Sfaks se relève de ses ruines. Ses fortifications nouvelles et européennes lui donnent un certain cachet martial. L'aspect général est une longue ligne blanche surmontée de minarets. Sfaks est réputé pour son commerce d'éponges et d'huiles exportées en France, où elles servent à l'éclairage et aux fabriques.

(A suivre.)

OURIDA

OU LE

RAPT D'UNE CHRÉTIENNE

« — Voici votre Kairouan ! »

Le premier kalifat arabe fut formé à Kairouan, en 676. Les Fatimistes (descendants d'Ali et de Fatima, sa cousine, fille de Mohammed), se rendirent indépendants et prirent Kairouan, en 788 ; ils étaient commandés par Obeid-Allah ; un siècle plus tard, ils fondèrent le royaume de Kairouan, qui ne dura que deux cents ans, « Moez-Ledinilah, » maître d'Égypte ayant cédé Kairouan à Youssef-ben-Zeï-hiri.

Kairouan échappa aux invasions de Charles-Quint et de Roger de Sicile, qui n'osèrent s'enfoncer dans l'intérieur du pays.

Le paquebot, faisant le service entre Malte, Tripoli, Tunis et Marseille, était en vue. M. et Mlle de Villebelle reçurent les adieux du tounsy, des Kabyles et des Koulor'lis. Mohammed s'écria en sanglotant : « Fiman Allah Moualin ! » Maurice lui répondit, avec peine, tant il était ému. « Abka ala Kheir ! » Il se jeta dans une saïdale, avec sa cousine, avec leurs bagages et on gagna le vapeur, qui stoppa bientôt à deux milles du rivage, attendant encore d'autres passagers ou en débarquant quelques-uns.

Le sifflet retentit, la machine fut mise en mouvement, l'hélice déchira violemment les eaux du grand lac méditerranéen. La plage sablonneuse, ou « Mohammed et sa troupe agitaient leurs haïks blancs, le bois de palmiers, au travers duquel on apercevait, ça et là, quelques-unes des blanches constructions de l'oasis de Gabès disparurent bientôt à l'horizon.

Maurice indiqua, sur la droite, à Gabrielle, la direction de l'île de Djerba et lui dit qu'au cimetière d'Houmi-es-Souk, l'un des centres les plus populaires de l'île, résidence des autorités françaises, on avait enterré les têtes des Espagnols qui périrent, dans un combat, en 1558, sous

L'huitre de Marennes ou de Cancale est certainement l'espèce éminemment savoureuse et c'est l'une de ces deux espèces que les médecins recommandent toujours aux convalescents.

C'est une erreur de croire que les huîtres en général ne se consomment pas pendant les mois de mai, juin, juillet et août, c'est-à-dire pendant la période des chaleurs.

Rassurez-vous, gourmets, les huîtres de Marennes et de Cancale peuvent circuler librement pendant toute l'année; mais il n'en est pas de même des huîtres d'Arcachon, lesquelles, en vertu d'une loi bien-faisante, doivent rester dans leurs bassins dans le but de la reproduction.

C'est précisément l'huître d'Arcachon que M. Schleicher, agent général de la Société coopérative des Parqueurs réunis, a cherché à acclimater dans nos eaux tunisiennes. Les expériences qu'il a faites ont heureusement abouti et seront complétées sous peu, par le dépôt de la graine d'huîtres reconstituante, ou nésain. M. Schleicher pense donc pouvoir alimenter une grande partie de la Régence pour la saison prochaine.

En attendant et pendant le mois de mai, juin et juillet et août, M. Schleicher a pris ses dispositions pour assurer l'alimentation de ce produit. Nous avons eu la bonne fortune de visiter ses réservoirs situés à la Cédria, sur les bords de la Méditerranée, près d'Hammam-Lif, lesquels sont destinés à recevoir les arrivages d'huîtres des courriers des vendredis et dimanches.

Dans ces conditions, le client est assuré de pouvoir toujours consommer une huître excessivement fraîche.

Nous félicitons cet industriel avisé, tant pour son excellente idée que pour l'encourager à développer sur place un produit essentiellement français.

Chronique Théâtrale

Nous lisons dans le « Sud-Ouest », de Toulouse, du 30 avril :

Le « CHAT NOIR »

On s'écrasait, hier soir, dès 7 heures 1/2, au théâtre des Variétés et c'est devant une salle bondée, bourrée de monde jusque dans le moindre couloir, qu'a eu lieu la représentation donnée par les poètes du « Chat Noir », sous la conduite du « gentilhomme » Rodolphe Salis en personne.

Salis a présenté ses camarades avec beaucoup de verve et d'esprit, insérant comme de coutume, quelques noms du pays dans son « boniment » et chaque chansonnier s'est fait entendre, au milieu d'applaudissements chaleureux. A peine deux ou trois « Athéniens » du paradis ont-ils failli protester contre la parodie du « Voyage présidentiel », comme si les poètes du « Chat Noir » faisaient de la politique. Ce sont seulement des frondeurs, blaguant tout, hormis deux choses : la Patrie et le drapeau.

Chaque poète de la troupe a un genre différent et bien spécial; leurs œuvres sont si finement faites qu'on n'y peut relever un seul mot déplacé.

Jules Jouy, le chansonnier populaire, a été l'objet d'une véritable ovation; le public, qui lit et chante ses œuvres, lui était particulièrement sympathique.

Paul Delmet, un musicien délicat, doué d'une voix délicieuse, a été de même plusieurs fois appelé d'enthousiasme. Son succès a été très grand.

On a également applaudi MM. Jacques Ferny, Georges Herbert, Hyspa, Maurice Dornay, Armand Masson, Lefèvre, Berthez.

Les ombres chinoises ont fort agréablement varié le spectacle, et l'admirable « Marche à l'Etoile » de Fragerolle, a dignement clôturé cette intéressante soirée.

Et maintenant, les malicieux bourgeois qui ont trouvé par trop frondeurs les spirituels chansonniers de Montmartre, veulent-ils les « blaguer » à leur tour? La chose ne leur sera point difficile, quand ils sauront que les compagnons de Salis portent tous le ruban d'officier d'académie, à l'exception de deux ou trois, pourtant; c'est que ceux-là sont... officiers de l'instruction publique!

La réputation du « Chat Noir » n'est plus à faire. Les Tunisiens, jeudi soir, auront une occasion favorable de se distraire et de se désopiler la rate.

Plus de mélancolie! Guérison absolue certaine avec un remède aussi efficace.

A jeudi donc, au Théâtre Français.

On offre, à monsieur seul, belle chambre meublée pension de famille (excellente cuisine française).

S'adresser : 7, rue d'Allemagne, rez-de-chaussée de gauche.

Echos Tunisiens

AVIS

M. E. Belot, liquoriste, rue Al-Djazira, 46, prévient le public qu'il n'a rien de commun avec M. Belot, marchand de vins rue Malta Srira, 21, actuellement en liquidation judiciaire.

Il a été fait allusion, la semaine dernière, dans un journal local à un M. X... entrepreneur de menuiserie, qui serait l'inventeur d'un nouvel instrument de supplice pour les condamnés à mort.

M. Brémond, le sympathique entrepreneur de menuiserie, avenue de la Marine, nous prie de faire savoir au public qu'il n'est pas l'entrepreneur dont a parlé le journal en question.

M. D. ODDO, chirurgien-dentiste de S. A. le Bey, 23, rue d'Espagne, à côté du Consulat d'Espagne, reçoit tous les jours de 8 heures du matin à 6 heures du soir.

Les pèlerinages à la Mecque

Le gouvernement vient de prendre une excellente mesure en interdisant cette année le pèlerinage à la Mecque. Elle s'imposait pour deux raisons : le choléra qui sévit en permanence en Arabie et l'exportation de notre or et de notre argent en un moment où la Tunisie n'est pas encore cicatrisée de cette blessure de trois années de récolte plus que médiocre.

L'argent que les *hadjis* se proposaient d'emporter restera dans le pays, ce qui ne sera pas un mal.

MAISON MEUBLÉE

Rue de Grèce — TUNIS
derrière la Résidence

Appartements et chambres meublés à louer au mois, à la quinzaine, à la huitaine et à la journée depuis 15, 25, et 30 Fr. par mois.

Pelleterie et Plumes

M. BLANC Naturaliste, 16, rue Al-Djazira.
Préparation de toutes sortes d'animaux.

Travaux Hydrauliques

JOSEPH MUSCAT

PLOMBIER-ZINGUEUR
12, rue d'Algérie. — TUNIS.

Construction de pompes d'épuisement et pour irrigation, système Letestu modifié à grand débit, à vendre ou à louer.

MAGASIN GÉNÉRAL

22, avenue de France, TUNIS

MAISON BORTOLI FRÈRES ET C^{ie}

A l'occasion des premières communions nous mettons en vente un très joli choix de cierges et brassards, couronnes et bouquets en fleurs blanches, souliers en peau et couteil blanc, gants peau et satin blanc corsets, pochettes soie et tous autres articles de lingerie.

Nous exposons dans nos vitrines intérieures une grande quantité de chapeaux pour dames, enfants et fillettes, que nous venons de recevoir de Paris; le choix très varié et leur prix très modique nous garantissent un légitime succès auprès des acheteurs.

Nous recommandons tout particulièrement notre rayon : ombrelles et en-cas pour hommes et dames; nous avons tenu à présenter à nos acheteurs un assortiment hors de pair et nous aimons à croire qu'ils sauront le reconnaître.

En prévision du départ prochain pour la campagne, nous venons de recevoir un envoi important de lits coloniaux avec sommier métallique, dont nous sommes les seuls dépositaires en Tunisie, leur commodité incontestable, et leur peu de volume, étant plié rendent ce modèle seul pratique dans les pays chauds; lits de campement, avec monture bois ou fer, lits en fer, lits anglais tout fer et cuivre et fer, matelas laine et crin, traversins, oreillers en plumes, meubles de jardins, hamacs, guérites osier, fauteuils et chaises garnis ou non garnis, canapés osier, articles de gymnastique.

Nous informons nos acheteurs que nous avons en magasin nos assortiments au complet pour la chaussure d'été : souliers découverts de toutes sortes, depuis l'extrême bon marché, jusqu'à l'article riche et d'usage.

Seul dépositaire pour la Tunisie de l'Orfèvrerie CHRISTOFLE de Paris

A LOUER

à Maxula-Radès, une superbe maison avec premier étage, pouvant servir pour hôtel-restaurant. — Prix modéré.

S'adresser : au bureau du journal,

LIGNE DE TUNIS A HAMMAM-EL-LIF

Horaires du printemps à partir du 16 Avril

ALLER	TUNIS.....	Départ.	6	11.15	2.15	4.15	5.45
	HAMMAM-EL-LIF.....	Arrivée.	6.30	11.45	2.45	4.45	6.15
RETOUR	HAMMAM-EL-LIF.....	Départ.	7.00	1.15	3.15	5.00	6.30
	TUNIS.....	Arrivée.	7.30	1.45	3.45	5.30	7.00

AUX ARMES DE S^T-ETIENNE

C. BOURY

TUNIS — Rue Al-Djazira, 25

SUCCURSALES AU KEF ET A SFAX

Armes de Chasse et de Tir — Location d'Armes — Cartouches chargées
Douilles, Plombs et Articles de Chasse — Sabres, Epées, Eperons.

ATELIER DE RÉPARATIONS

Dépôt de Méches à Mine — Dépôt de Poudres de Chasse et de Mine de l'Etat.

Gordonnerie Toulousaine

RAOUL SANDRA

Chaussures en tous genres
33, Rue Al Djazira 33. — TUNIS

GRAND

Restaurant d'Athènes

Tenu par M. PAPAYANNI
4 Rue de l'Eglise

GRAND ARRIVAGE DE VIN DE SAMOS
(authentique) de provenance directe

Prix : 1 fr. 50 le litre
On porte à domicile

MUSÉE ARABE

TUNIS — 11, rue des Parfums — TUNIS
AHMED DJAMAL

Grands magasins de curiosités tunisiennes
Grand choix d'armes arabes anciennes. Costumes du pays, tapis anciens et modernes. — Objet d'art et de collection. — Cuivres damassés. — Assortiment complet de Bijouterie du pays. — Tabletterie. — Gravures de Carthage — Travaux en nacre. — Soieries indigènes de tous dessins sur commande. — Broderies anciennes et modernes, etc.

La Maison se charge de faire les expéditions dans toutes les parties du monde.

Hygiène de la Toilette

Les qualités désinfectantes, microbicides cicatrisantes qui ont valu au *Coaltar Saponine Le Beuf* son admission dans les Hôpitaux de la ville de Paris, le rendent très précieux pour les soins sanitaires du corps, lotions, lavages des nourrissons, soins de la bouche qu'il purifie, des chevaux qu'il débarrasse des pellicules, etc.

Le flacon, 2 fr.; les 6 flacons, 10 fr.
Dans toutes les pharmacies.

SE DEFIER DES CONTREFAÇONS
Dépôt : Pharmacie Née

Voulez-vous la santé de vos bébés ?

Achetez dans toutes les pharmacies le biberon aseptique *Le Parfait Nourricier* qui seul, parfaitement et rapidement nettoyable, peut mettre un terme à la terrible mortalité de l'enfance.

Dépôt général à la Pharmacie Centrale de Paris, avenue de France, à Tunis.

A VENDRE

OCCASION EXCEPTIONNELLE UNE PROPRIÉTÉ

sise à 5 kilomètres de Tunis, à proximité de 2 gares de chemins de fer
Contenance : 5 hectares environ dont 2 en vignes moitié de 2^e et moitié de 3^e feuilles, arbres fruitiers, jardin potager.

Maisons de maître et de fermier.
Batiments d'exploitation.
2 horais.

Adjacente à la propriété une construction louée à usage de café maure.

Prix modéré.
Facilités de paiements.
S'adresser à l'Administration du journal.

P. PERRIN

Boucherie Lyonnaise

28, rue d'Italie, Tunis.

la plus ancienne boucherie française

Arrivages toutes les semaines

BŒUFS ET VEAUX DE FRANCE

UNE DAME VEUVE

de haute famille, parlant plusieurs langues voudrait trouver une position, soit comme interprète dans un hôtel ou dans une famille, ou même chez monsieur seul.

S'adresser au Bureau du journal.

JEUNE HOMME Agé de vingt et un ans, sachant parler et écrire le Français, demande place comme commis ou encaisseur, etc.
Bons Certificats.
S'adresser au Bureau du Journal.

A LOUER Maison de plusieurs pièces aux environs de la Kasbah.

S'adresser à M. Bouchoucha, 19, cité Scemama, rue de la Kasbah.

CAVES CÉLESTIN

CIBIAL & Cie

Commission-Exportation
TUNIS, rue de la Sebkhia, 5
Service rapide à domicile

Forges de la Providence

Marchienne-au-Pont (Belgique)

Spécialité de poutrelles en fer et en acier de toutes dimensions; Fers aciers marchands; Cornières carrés et ronds; Colonne en fonte moulées de toute espèce suivant croquis; Charpentes et ponts on fer et en acier.

La société se charge à des prix fort modérés de confectionner les gîtes et autres travaux métalliques d'après les plans qui lui seraient adressés. Elle peut aussi se charger de l'exécution des plans après les dessins de maçonnerie.

Elle fabrique actuellement tous les produits en FER HOMOGENE OU ACIER et à cœur de soigner les ordres que veulent bien lui confier ses clients.

Agent pour la Tunisie : J. FORTI, 43, rue des Glacières. — TUNIS

FABRICATION FRANÇAISE

de serrures et combinaisons

Pour COFFRES-FORTS

simples ou incombustibles

FORESTIER FRÈRES (Valnes)

Seul dépositaire pour la Tunisie :
A. MODIGLIANI, 4, avenue de France (Passage de Tunis).

DOMAINE POTIN

CHAUX HYDRAULIQUE

& CEMENTS

Dépôt : près de la gare française
VIN ROUGE

Vin blanc, eau-de-vie

S'adresser à MM. COMTE et C^{ie} Bureaux : à l'entrepôt du Domaine, rue de Portugal.

A vendre une action des Monts-de-Piété tunisiens, s'adresser au journal.

TEINTURERIE PARISIENNE

17, Avenue de Paris, Tunis

NETTOYAGES et APPRÊTS

Blanchiment de Flanelles

Spécialité de Nettoyage à sec

L. DAVIN FILS

MONTS-DE-PIÉTÉ DE TUNISIE

autorisé par décret de S. A. le Bey

DIRECTION :

38, rue sidi-Kadous et rue des Glacières, 67

Ancienne maison PROAL

Bureaux auxiliaires : 69, rue de la Kasba,

et 12, rue Kachachine,

GUÉRISON assurée des catarrhes vésicaux, écoulements anciens et récents, Urétrite, Cystite, Gravelle, incontinence d'urine

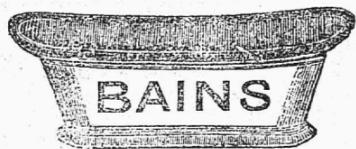
(deux sexes) SAVONULES MEXICAINS
Dépôt principal : Pharm. GAGLIARDO à Tunis, le flacon 3 fr.; par poste 3.30

Le Gerant : Em. LACROIX.

TUNIS. — Imp. Franco-Tunisienne.

BAINS EUROPÉENS
ET TURCO-ROMAINS

HAMMAM



BAINS
HYDROTHERAPIE, MASSAGE FRICTIONS
Salles de repos, buffet, gymnase
Pédicure, etc.
RUE D'ALLEMAGNE

A LOUER un magasin situé au commencement de la rue Al-Djazira. S'adresser à l'imprimerie Franco-Tunisienne.

AVIS

La fabrique de Ravioli qui se trouvait au marché aux légumes, 12, est transférée rue des Glacières, 18.
Le propriétaire fait connaître au public qu'il vend aujourd'hui les Raviolis cuits ou crus.
On fait aussi les stocks-fisch à la matolette et la tripe à la rôtie.

CRÉDIT FONCIER DE TUNISIE

Société anonyme, capital : 10,000,000
OPERATIONS DE LA SOCIÉTÉ
Prêts sur hypothèques, sur titres de marchandises. — Avances sur récoltes — Garde de titres. — Reports — Paiement et escompte de coupons — Ordres de bourse au comptant et à termes — Dépôts à vue et à échéances fixes — Encaissements et recouvrements. — Emissions. — Souscriptions. — Chèques et lettres de crédit.

Épicerie et Comestibles

GROS ET DÉTAIL

Doura Frères

Entrepôt : 14 et 29, Rue des Glacières ; Succursale : Avenue Bab-Djedid, 48
TUNIS

Denrées colonial, légumes secs, conserves alimentaires, confiserie, semoules et farines, pommes de terre, pétrole.

LIQUEURS ORDINAIRES ET DE PREMIÈRES MARQUES
Cognac marque DOURA FRÈRES

Sellerie - Bourrellerie Française

32, rue Al-Djazira - TUNIS

JULES LARROUIL

Ancien Chef d'Atelier de la maison MAURICE LAMBERT, de TUNIS

APERÇU DE QUELQUES PRIX

Cuir noir de France, 1 ^{re} qualité, bande de 8 à 10 kilos. le k. 3 fr.	Selles Anglaises, avec bride complète, depuis..... 32 fr.
Cuir noir, 2 ^{me} qual., bande de 4 à 5 k. le k. 1.95	Brides Anglaises, cuir jaune à 4 rênes, mors nickel à 12 et..... 15 »
Cuir blanc, 1 ^{re} qual. bande de 10 à 12 k. le k. 2.40	Harnais de cabriolet, depuis..... 50 »
Crin animal, tout cardé..... 2.25	Harnais de labour, depuis..... 40 »

Abonnement dans les fermes et en ville, p. l'entretien des harnais, au mois par bête 1.25
Pour l'abonnement, toute pièce de harnais mise hors de service par usure, sera remplacée par une neuve.

Un ouvrier passera tous les mois pour exécuter les travaux. Les frais de déplacement sont à la charge de M. LARROUIL

M. LARROUIL reprend toute marchandise non conforme à ces conditions.
Comptant : 3 0/0 d'escompte ; 45 ou 60 jours, sans escompte, payable dans Tunis

FER QUINA BISLERI

VOLETE LA SALUTE??

LIQUEUR

VOLETE DIGERIR BENE??

Stomachique Reconstituante de Felice BISLERI MILAN
Boisson agréable avec l'eau de Seltz et Soda. Se boit préférentiellement avant le repas et à l'heure du Vermouth.

L'EAU

de la R. Sorigente Angelica de NOCERA UMBRA, légère, gazeuse, alcaline, certifiée pure, réputée et déclarées par les principales célébrités médicales la reine des eaux de table.



Dépositaire pour la Tunisie A. FERRETI, 19, rue Chaker - TUNIS

Assiettes de campagne à 1 fr. 20 la douzaine

Casseroles et marmites en terre de Vallauris (France)

Verres taillés et gravés demi-cristal fin garanti à 3 fr. 90 la douzaine au lieu de 5 fr. 50

Verres à liqueurs et salières hougroises à 10 centimes

Cabarets importation à 9 fr. les 15 pièces

Casseroles en fer battu depuis 20 cent.

SCEAUX GALVANISÉS et AUTRES à 1 fr. 25

Toile cirée largeur de 1 m. 20, blanche à 2,75, en couleur à 2,25 le mètre

coutellerie de table et articles de Paris

GRANDE ÉPICERIE ORIENTALE
AIMÉ EYRIÈS
TUNIS - 22, Rue d'Italie, 22 - TUNIS

Maison française la plus ancienne de Tunis se recommandant par la finesse de ses produits
Grand arrivage de fromages et beurre frais à tous les courriers
Maison de gros et de détail

Demandez partout
" L'APÉRITIF BELLOT " ABSINTHE ET AMER CONILH
Bellot, distillateur à Tunis
rue Al-Djazira, 46, 48, 50.

Dépôt général des eaux minérales de VICHY
Dépôt des liqueurs fines de la maison LAVAINÉ et Cie

Maison PIERRE AUVIN. - TUNIS

MARBRES BRUTS et OUVRÉS

Importation directe des grandes carrières de France, Belgique, Grèce et Italie
CHEMINÉES DEPUIS 12 FRANCS

Articles de Fumisterie, Carrelages, Escaliers, Monuments Funéraires.
Bureaux et Magasins : 7, rue d'Espagne.
Vastes Entrepôts : rue d'Italie.
N-B - Des ouvriers spéciaux sont attachés à la Maison pour la pose des travaux

Messageries Françaises

DEMANGE & C^o Service Quotidien Régulier
entre TUNIS-SOUSSE et vice-versa
Service des Dépêches
Transport des Voyageurs et de la Messagerie
Départ de Tunis et de Soussse tous les jours à midi
BUREAUX : à Tunis, rue d'Italie, 17 ; à Soussse au Café du Commerce.



Au Cadran Universel

CHARLES KLOTH

TUNIS - 17, avenue de France, 17 - TUNIS

Horlogerie, joaillerie, Orfèvrerie, Optique, etc., etc.

ROYAL WINDSOR
LE CÉLÈBRE RÉGÉNÉRATEUR DES CHEVEUX
Avez-vous des Cheveux gris? Avez-vous des Pellicules? Vos cheveux sont-ils faibles ou tombent-ils?
SI OUI
Employez le ROYAL WINDSOR qui rend aux Cheveux gris la couleur et la beauté naturelles de la jeunesse. Il arrête la chute des Cheveux et fait disparaître les Pellicules. Il est le SEUL Régénérateur des Cheveux médaillé. Résultats inespérés. Vente toujours croissante. — Exiger sur les flacons les mots ROYAL WINDSOR. — Se trouve chez les Coiffeurs-Parfumeurs, en flacons et demi-flacons.
Entrepôt : 22, Rue de l'Échiquier, PARIS
Env. f^o sur demande du Prospectus contenant détails & attestations.

FABRIQUE DE CONFISERIE SUISSE
J. F. DESHUSSES
A Versoix, près de Genève (SUISSE)
Maison fondée en 1852
PLUSIEURS MÉDAILLES D'OR et diplômes d'honneur
Agent général pour la Tunisie :
A. MODIGLIANI, Avenue de France, 4, (Passage de Tunis).

Manufacture de carreaux de Faïence

Fourmaintraux-Tourquin

à DESVRES (Pas-de-Calais)

CIMENTS PORTLAND ARTIFICIELS

DU BOULONNAIS

TRAVAUX EN CIMENT

Cuves à vin, Enduits de citernes et de bassins, Bétons, Dallages

Paul CAILLARD, architecte, représentant

BUREAU ET CABINET D'ÉCHANTILLONS

Rue de Russie (angle de la rue Al-Djazira) - TUNIS

Matériel neuf et d'occasion

A. PETOLAT, à Dijon

FONDERIES ET ATELIERS DE CONSTRUCTION

VENTE ET LOCATION

Succursale à Tunis

La Maison PETOLAT, bien connue des entrepreneurs, a installé à Tunis, depuis courant mars, une succursale importante où ses clients trouveront tout le MATÉRIEL et l'OUTILLAGE nécessaires aux travaux publics.
Adresser la correspondance à M. PETOLAT, place de la Gare Française, à Tunis.

PHOTOGRAPHIE GARRIGUES

MAISON PRINCIPALE

9, avenue de France, et rue de Bône, 2

SUCCURSALE: 23^e, rue Al-Djazira (ancien local). - TUNIS

LA PHOTOGRAPHIE GARRIGUES exécute tous travaux photographiques de quelque nature qu'ils soient (reproduction, agrandissement, travaux en ville et à la campagne) à des prix très modérés

LA PHOTOGRAPHIE GARRIGUES vend tous produits accessoires et appareils photographiques.

LA PHOTOGRAPHIE GARRIGUES est le seul dépositaire de la Compagnie Eastman.

Les nouveaux ateliers de l'avenue de France sont chauffés. Les dames en costume de bal et les enfants en chemisette pourront venir sans crainte de s'enrhumer.

COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE

Départs de Tunis

Mardi	A 10 heures pour Malte, Tripoli, Djerba, Gabès, Sfax, Mehdiya, Monastir, Soussse.
Mercredi	A 3 h. 1/2 du soir : pour Marseille direct.
Jedi	A 3 h. 1/2 du soir : pour Marseille direct.
Vendredi	A 3 h. 1/2 du soir : pour Soussse, Monastir, Mehdiya, Sfax, Gabès, Djerba, Tripoli, Malte, La Goulette.
Samedi	A 3 h. 1/2 du soir : pour Marseille direct.
	A 11 heures du matin : pour Bizerte, Tabarka La Calle, Bône, Philippeville, Collo, Djidjelli, Bougie, Dellys, Alger.